安全理事会

UN LIBRARY

AUG 16 1990

UN/SA COLLECTION

GENERALS/21499
13 August 1990
CHINESE
ORIGINAL: ARABIC1990年8月13日伊拉克常驻联合国代表给秘书长的信

奉我国政府指示，谨随函附上伊拉克共和国副总理兼外交部长塔里克·阿齐兹先生的一封信，驳斥关于伊拉克对沙特阿拉伯王国进行军事行动的虚妄指控。

请将本函及其附件作为安全理事会的文件分发为荷。

常驻代表

大使

阿卜杜勒·阿米尔·安巴里(签名)

附 件

1990年8月13日

伊拉克副总理兼外交部长

给秘书长的信

谨提请你、并通过你提请国际社会注意，美利坚合众国及其盟国和与它狼狈为奸的某些阿拉伯国家、特别是沙特阿拉伯王国，不断抛出伊拉克对沙特阿拉伯王国进行军事行动的虚假指控。

这些指控完全虚假，且是毫无根据的。人人都明白这全是一派谎言。你如想确信的话，只要去向那些提出这些指控的人要求其拿出能够支持这些指控的有关我们言行的任一证据。这些虚假的指控的主要目的是为美利坚合众国及其盟国在阿拉伯领土的军事存在打掩护，以便给美利坚合众国及其盟国和与它勾结的阿拉伯国家搞出武装军事侵略伊拉克的借口，这已不再是什么秘密。

伊拉克没有采取任何行动或措施直接或间接地威胁到沙特阿拉伯王国。

1989年3月27日，伊拉克与沙特阿拉伯王国签署了一项不干涉内政和不使用武力协议。伊拉克一直尊重这项协议，并且，如果沙特阿拉伯也同样尊重协议，伊拉克将继续这样做。

伊拉克已直接地并通过阿拉伯高层官员告诉沙特阿拉伯王国领导人，如果沙特阿拉伯不擅自对伊拉克采取任何行动的话，伊拉克无意对沙特阿拉伯采取任何行动。而且，伊拉克还再次正式地和直接地告诉沙特阿拉伯其信守上述协议，最近一次是在开罗举行的阿拉伯首脑会议上。伊拉克已当着所有阿拉伯领导人的面表示，愿意通过双边渠道或通过阿拉伯国家联盟提供所需的保证，以让沙特阿拉伯王国放心。

我向你正式宣告，伊拉克无意对沙特阿拉伯王国发起任何军事行动。上述各种

圈子坚持重复这种虚假的指控是一种偏激而可疑的做法，暴露了侵略伊拉克的奸诈阴谋和敌意。如果这个侵略真的发生，那将使整个区域、侵略行动本身连同驻在沙特阿拉伯王国领土上和在中东阿拉伯湾的外国部队一起陷入深渊。侵略是注定要失败的。

伊拉克副总理兼外交部长

塔里克·阿齐兹(签名)